THE BANKRUPTCY ORDINANCE, 1864.

MEMORANDUM of DEED or other Instrument to be registered pursuant to "The Bank-ruptcy Ordinance, 1864."

1. Title of Deed, whether Deed of Assignment, Com position, or In-spectorship.

2. Date of Deed. Date of Execution by Debtors. Deed of Assignment and Release.

18th May, 1874.
18th May, 1874.
Alfred Kirchner late of No. 10,
Queen's Road in the City of Victoria, in the Island of Hongkong, toria, in the Island of Hongkong, but at present residing in Hamburg in Germany, Heiarich Böger of Shanghai in the Empire of China, and Christian Freidrich Grossmann late of No. 10, Queen's Road aforesaid, but at present residing at No. 4, Queen's Road in the said City of Victoria, Merchants and Commission Agents lately trading in Copartnership at No. 10 Queen's Road aforesaid, under the name or style of "Kirchner Böger and Company," thereinafter called the "Debtors."

Adolf André of Pedder's Street,

Adolf André of Pedder's Street, in the City of Victoria, aforesaid, Merchant, a Partner in the Mercantile Firm of "Melchers and Company," of the City of Victoria aforesaid, and Carl Wilhelm Siegfried of the Praya in the City of Victoria aforesaid, Merchant, a Partner in the Mercantile Firm of "William Pustau and Company," of the said City of Victoria, aforesaid, thereinafter called the Trustees. Adolf André of Pedder's Street. tees

An Absolute Assignment of all the Deed.

An Absolute Assignment of all the Debtors' property, Goods Chattels, Estate and Effects of whatsoever kind and nature whether joint or separate or otherwise howsoever and wheresoever situate, but upon trust for the benefit of all the Creditors of the Grantors or Debtors in the like manner as if the property so conveyed and or Debtors in the like mainer as if the property so conveyed and assigned had become vested in the Grantees as the Assignees of the Grantors or Debtors under their the Grantors' or Debtors' Bankruptcy. Also a Release by the Creditors of the Debtors in consideration of such grant and Assignment.

7. When left for Registration-

19th May, 1874.

WM. H. BRERETON, Attorney for the above named Trustees.

I certify the above to be a true Copy of the entry in the Registry Book of Deeds under "The Bankruptcy Ordinance, 1864."

W. H. ALEXANDER. Registrar.

"THE CONTAGIOUS DISEASES ORDINANCE, 1867.

IT is hereby notified that the Ground Floor of the House hereinafter mentioned, that is to say, No. 24, Graham Street, was on the Nineteenth day of May, 1874, pursuant to Section XXIII of the above Ordinance, declared me under my Hand and Seal of Office to be an Unlicensed Brothel.

M. S. TONNOCHY, Acting Registrar General.

Registrar General's Office, Hongkong, 19th May, 1874.

SUPREME COURT OF HONGKONG.

Until further notice, the Court will sit in its Summary Jurisdiction, on every Tuesday, at Ten o'clock in the forenoon.

By Order,

W. H. ALEXANDER, Registrar.

NOTICE.

THE interest and responsibility of Mr. LEOPOLD KAHN in our firm, ceased on 30th April last, and Mr. CHARLES KAHN is this day admitted a partner.

REISS & Co.

Hongkong, China and Japan, 1st May, 1874.

NOTICE.

THE interest and responsibility of Mr. JAMES REISS in our Firm ceased on the 30th April, 1874.

Hongkong, China, and Japan, 7th May, 1874.

NOTICE.

MR. EDWARD TOBIN has this day been admitted a Partner in our Firms in Hongkong, China, and Japan.

GILMAN & Co

Hongkong, 1st May, 1874.

NOTICE.

THE interest and responsibility of Mr. ALEX-ANDER MCGLASHAN HEATON in orn firm ceased this day.

DOUGLAS LAPRAIK & Co.

Hongkong, 31st March, 1874.

TO LET.

TO LET.

THE Building known as "Crosby's Store," situated in Queen's Road Central, immediately opposite the Hongkong Dispensary.

This Building contains 3 separate Godowns on the Basement, First and Second Floors, together with 18 Rooms suitable for the purposes of a Store and Office, and also a large Yard opening on to the Praya Central.

For further particulars, apply at the Office of the undersigned.

JOHN M. PRICE,

Surveyor General.
Surveyor General's Office,
Hongkong, 19th November, 1873.

NOTICE.

THE interest and responsibility of Mr. Otto
FRIEDRICH in our Firm, ceased on the
31st March, 1874.

LAMMERT, ATKINSON & Co.
Hongkong, 1st April, 1874.

NOTICE.

THE interest and responsibility of the late
Mr. A. H. P. HASE in our Firm ceased on
the 31st December, 1873.
Mr. HERMANN STOLTERFOHT has been admitted a Partner in our Firm in Hongkong and
Canton on the 1st January, 1874.

HESSE & Co. Hongkong, 1st March, 1874.

NOTICE.

MR. JAMES BRADLEE SMITH is authorized to sign our Firm per procuration in Honoto sign our Firm per procuration in Hong-kong and China from this date.

OLYPHANT & Co.

Hongkong, 1st April, 1874.

COPPER PLATE PRINTING.

PARTIES having their own engraved Plates may have VISITING CARDS printed from them, by applying at the Office of NORONHA & SONS.

JUST PUBLISHED.

A CHINESE AND ENGLISH DICTIONARY,

THE REVD. W. LOBSCHEID.

THE pe work, which has been chiefly compiled for the purpose of aiding students in the study of Chinese literature, comprises many characters not met with in any of the Dictionaries

The selection of between 8,000 and 9,000 characters will make it comparatively easy to find a character without counting the strokes of the compound figures, (minus the radical), and the addition of the Synonyms will prove a great help to such as are anxious to acquaint themselves more minutely with the character of the lan-

guage.
The work contains 584 Imperial Octavo Pages and is neatly bound in cloth.

PRICE-\$8 per Copy.

NORONHA & SONS, Hongkong.

Agents:-

In Europe,...Messrs. H. S. King & Co., London. Amoy,....Mr. E. Lemattre. Shanghai, Messrs. Lane, Crawpord & Co. Hongkong, 15th April, 1871.

Printed and Published by NORONHA & SONS, Printers to the Hongkong Government, OSWALDS TERRACE, WELLINGTON STREET, Hongkong.

